ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

UNEP/PP/INC.5/INF/19

Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде

Distr.: General
22 January 2026

Russian Original: English

Межправительственный комитет по ведению переговоров для разработки имеющего обязательную юридическую силу международного договора о борьбе с загрязнением пластмассами, в том числе в морской среде
Пятая сессия
Пусан, Республика Корея, 25 ноября – 1 декабря 2024 года; и
Женева, Швейцария, 5–14 августа 2025 года; и 7 февраля 2026 года

Записка с изложением плана проведения третьей части пятой сессии Межправительственного комитета по ведению переговоров для разработки имеющего обязательную юридическую силу международного договора о борьбе с загрязнением пластмассами, в том числе в морской среде[1]

Записка заместителя Председателя, возглавляющего Межправительственный комитет по ведению переговоров

I. Введение

1. Настоящая записка была подготовлена с целью оказания содействия членам МКП в подготовке к МКП-5.3.

2. Поскольку Комитет продолжает работу в рамках возобновленной сессии, будет применяться повестка дня, утвержденная на МКП-5.1. В соответствии с решением Бюро, принятым на заседании, которое состоялось 30 октября 2025 года, в ходе этой возобновленной сессии будут рассмотрены вопросы, касающиеся избрания должностных лиц, а также связанные с этим административные вопросы. По этой причине в рамках указанной возобновленной сессии удастся рассмотреть не все пункты повестки дня. Дополнительная информация представлена в примечаниях к заголовкам в соответствующих разделах ниже.

II. Цель

3. После выхода в отставку бывшего Председателя Межправительственного комитета по ведению переговоров («Комитет») г-на Луиса Вайяса Вальдивьесо (Luis Vayas Valdivieso, Эквадор) Бюро Комитета на своем заседании, состоявшемся 30 октября 2025 года, постановило, что пятая сессия Комитета должна быть созвана повторно на один день с целью избрания Председателя

[1] Настоящий документ не подвергался официальному редактированию.

Комитета и заполнения имеющихся вакансий заместителей Председателя Комитета в соответствии с правилами 9 и 45–47 проекта правил процедуры, временно применяемого к работе Комитета. Принимая во внимание предполагаемую отставку г-жи Аши Челленджер (Asha Challenger, Антигуа и Барбуда), заместителя Председателя Комитета, которая была назначена Докладчиком, Бюро на своем заседании, состоявшемся 12 ноября 2025 года, также отметило, что Комитет должен избрать нового заместителя Председателя, представляющего малые островные развивающиеся государства, и назначить Докладчика из числа заместителей Председателя Комитета в соответствии с правилом 9 проекта правил процедуры. Бюро также постановило, что в рамках возобновленной сессии обсуждения по существу проводиться не будут.

4. Настоящую записку следует рассматривать с учетом всей документации, составленной в ходе возобновленной сессии.

III. Порядок проведения сессии

5. Сессия состоится 7 февраля 2026 года в Женевском международном конференц-центре (CICG) в Женеве, Швейцария.

6. Региональные консультации будут организованы в месте проведения сессии 7 февраля 2026 года, начиная с 08:00.

7. В целях минимизации расходов, связанных с возобновленной сессией, она будет проведена в увязке с первой сессией Пленарного заседания Межправительственной группы по вопросам научно-политического взаимодействия в области химических веществ, отходов и загрязнения (ISP-CWP P1), которая состоится в том же месте в период со 2 по 6 февраля 2026 года. Кроме того, Бюро призвало государства-члены рассмотреть вопрос о продлении срока полномочий своих делегатов, которые будут участвовать в ISP-CWP P1, или направить делегатов, уже находящихся на территории постоянных представительств в Женеве, в целях обеспечения эффективности, рентабельности и устойчивого использования ресурсов.

8. В зале пленарных заседаний будут выделены места для двух делегатов от каждого государства-члена. Места для наблюдателей, зарегистрированных должным образом, будут предоставляться в порядке живой очереди. В отдельном зале будет выделено ограниченное пространство для дополнительных мест.

9. Пленарные заседания в рамках возобновленной пятой сессии будут проводиться на шести официальных языках Организации Объединенных Наций. С учетом практики Организации Объединенных Наций любые заседания, кроме пленарных, будут проводиться только на английском языке. Сессия состоится в очном формате с веб-трансляцией пленарных заседаний на всех официальных языках Организации Объединенных Наций.

IV. Открытие возобновленной сессии

10. Третья часть пятой сессии Комитета откроется в субботу, 7 февраля 2026 года, в 10:00.

11. В связи с организационным и административным характером возобновленной сессии, посвященной выборам должностных лиц, включая Председателя, возобновленная сессия откроется без официальных вступительных заявлений. В связи с ограниченным временем, отведенным на проведение сессии, это позволит Комитету оперативно перейти к пункту повестки дня «Избрание должностных лиц».

V. Избрание должностных лиц

12. В соответствии с правилом 9 проекта правил процедуры Комитет избирает из числа представителей своих членов следующих участников Бюро: одного Председателя и десять заместителей Председателя, один из которых должен являться Докладчиком.

13. В соответствии с пунктом 2 повестки дня возобновленной сессии, который касается избрания должностных лиц, Комитет должен выбрать Председателя и заполнить имеющиеся

вакансии заместителей Председателя. Ожидается, что Комитет также назначит Докладчика из числа заместителей Председателя.

14. Правила 9, 11, 13, 45 и 46 проекта правил процедуры, временно применяемые к работе Комитета (содержащиеся в документе UNEP/PP/ INC.5/3), касаются проведения выборов. Более подробная информация о порядке проведения выборов будет изложена в документе UNEP/PP/ INC.5/INF/20.

15. После выхода в отставку бывшего Председателя Комитета Бюро совместно со всеми региональными группами предприняли меры для реализации возможности избрания должностных лиц путем аккламации (единодушного одобрения). Эти меры будут продолжаться до момента избрания нового Председателя. Однако, если к моменту рассмотрения пункта 2 повестки дня соглашение по данному вопросу не будет достигнуто, секретариат организует (в зависимости от обстоятельств) избрание путем тайного голосования в соответствии с проектом правил процедуры, временно применяемым к работе Комитета.

16. Ожидается, что новый Председатель после своего избрания возглавит обсуждения в ходе оставшейся части сессии.

17. Впоследствии Комитету будет предложено назначить Докладчика (см. пункт 3 выше).

VI. Организационные вопросы

18. 30 октября 2025 года Бюро МКП постановило, что в ходе третьей части пятой сессии МКП будут рассмотрены вопросы, касающиеся выборов, а также прочие связанные с этим административные вопросы. Бюро также постановило, что в рамках возобновленной сессии обсуждения по существу проводиться не будут. С учетом вышеизложенного, пункт 3 повестки дня рассматриваться не будет. Ниже представлена контекстная информация по каждому подзаголовку, включенному в данный пункт повестки дня.

a. Правила процедуры

19. На своей первой сессии Комитет постановил, что проект правил процедуры, представленный в документе UNEP/PP/ INC.3/3, будет применяться к его работе на временной основе до их окончательного принятия. Комитет также постановил рассмотреть вопрос об утверждении правил процедуры в рамках второй сессии.

20. На своей второй сессии Комитет постановил утвердить следующее заявление касательно порядка толкования пункта 1 правила 38:

Межправительственный комитет по ведению переговоров осознает, что по результатам обсуждения проекта правил процедуры Межправительственного комитета по ведению переговоров среди членов Межправительственного комитета по ведению переговоров были отмечены различные мнения относительно пункта 1 правила 38 и его отражения в докладе Межправительственного комитета по ведению переговоров о работе его первой сессии. Поэтому вопрос о применении на временной основе пункта 1 правила 38 проекта правил процедуры остается предметом обсуждения. В случае если пункт 1 правила 38 будет задействован до официального утверждения этих правил, члены напомнят об отсутствии согласия по этому вопросу.

21. Таким образом, проект правил процедуры будет по-прежнему применяться к работе Комитета на временной основе в соответствии с решением, принятым на его первой сессии.

b. Утверждение повестки дня

22. В ходе первой части пятой сессии, состоявшейся 25 ноября 2024 года, Комитет утвердил повестку дня пятой сессии на основе предварительной повестки дня (UNEP/PP/INC.5/1) в соответствии с договоренностью, достигнутой на четвертой сессии. Таким образом, Комитет завершил рассмотрение данного подпункта.

23. Утвержденная повестка дня отражена в пункте 21 проекта доклада Комитета о работе, проделанной в ходе первой части его пятой сессии (UNEP/PP/ INC.5/8), и изложена в документе UNEP/PP/ INC.5/1/Rev.1.[2]

24. Примечания к повестке дня третьей части пятой сессии будут представлены в документе UNEP/PP/ INC.5/1/Rev.2/Add.1.[3] Примечания не имеют юридического статуса и не требуют принятия.

c. Организация работы

25. Вся работа, направленная на достижение цели, предусмотренной для данной возобновленной сессии, будет проводиться в формате пленарного заседания, которое начнется в субботу, 7 февраля 2026 года, в 10:00.

26. В связи с характером возобновленной сессии, посвященной избранию должностных лиц, включая Председателя, нет оснований предполагать, что в ходе данной сессии будет проведено какое-либо обсуждение по данному пункту повестки дня.

27. Процесс избрания Председателя Комитета, его заместителей и назначения Докладчика изложен выше в разделе V. Более подробная информация о порядке проведения выборов будет представлена в документе UNEP/PP/INC.5/INF/20, также упомянутом в пункте 14 выше.

VII. Подготовка имеющего обязательную юридическую силу международного договора о борьбе с загрязнением пластмассами, в том числе в морской среде

28. В соответствии с соглашением, достигнутым Бюро 30 октября 2025 года, в связи с организационным и административным характером возобновленной сессии, посвященной избранию должностных лиц, включая Председателя, данный пункт повестки дня не будет рассматриваться в рамках третьей части пятой сессии.

VIII. Прочие вопросы

29. В соответствии с соглашением, достигнутым Бюро 30 октября 2025 года, в связи с организационным и административным характером возобновленной сессии, посвященной избранию должностных лиц, включая Председателя, нет оснований предполагать, что по данному пункту повестки дня будут проводиться какие-либо обсуждения.

IX. Утверждение доклада

30. В связи с ограниченным временем, отведенным на проведение возобновленной сессии, представить проект доклада на утверждение в рамках данной части сессии не представляется возможным. В связи с этим Комитету необходимо поручить подготовку проекта доклада Докладчику.

31. Таким образом, предполагается, что Комитет отложит утверждение доклада до следующего созыва заседания. После подготовки проект доклада будет распространен среди всех членов Комитета.

X. Закрытие сессии

[2] UNEP/PP/INC.5/1/Rev.1, available at: https://wedocs.unep.org/handle/20.500.11822/47653
[3] UNEP/PP/INC.5/1/Rev.2/Add.1, available at: https://wedocs.unep.org/handle/20.500.11822/49091

32. Предполагается, что Комитет завершит свою работу в субботу, 7 февраля 2026 года. По завершении работы Комитета 7 февраля 2026 года будет объявлено о дальнейшем возобновлении сессии.

Г-жа Йоханна Лиссингер-Пейтц (Johanna Lissinger-Peitz)
Заместитель Председателя Межправительственного комитета по ведению переговоров